









pagabjūškā gada 20. dezembri Wisaugstāki apstiprinātā nolēmuma par diviem sīrgiem zeta naudu nobrautīšanai vajadzīgā veidā.

**Rīgas tipogrāfiju un grohmatu tirgotāvu inspektors** Plato pauglīnāts par koleģiju afešoru.

**Par Rīgas apgabala teefas** lozekli eezeltis Rīgas pilsehtas 6. ezjrtina ismeklešanas teefnehts Labunskis; par jaunaleem teefu amata landidateem pee tās pat apgabala teefas: Tšerwinškis un Puhšeps; us pašču luhgumu attaišti no amata apgabala teefu notari v. Hirsšheydts — Rīgā un Blumbergs — Seepajā; tāpat ari us pašča luhgumu attaihts Rīgas apgabala teefas jaunatāis teefu amatu landidats graduetāis studentis Reichmans.

(W. W.)

**Rīgas garīgā feminārā** sefošhee skolotāji paugstināti par waltspadomneekem: Ščičulins un Ščuanins; par koleģiju padomneeku Jofifovs un par galma padomneeku Mališčkins.

(W. W.)

**Par walts bankas Rīgas kantora** mežato lafeeri eezeltis tās pat bankas kantora kontroleers Rišps.

**Rīgas-Oriās un Jelgawas dšelszēku** kontroleetāji palihgš Petromskis eezeltis par Polesjas dšelszēku kontroletāju.

**Kuldīgas** aprinka femneeku leetu komisars grošs Konstantins Pahlens paugstināts par galma padomneeku.

**Bauskas** pilsehtas skolā nolemts pawairot tizibas mahzibas stundas luteraneem no 8 us 11 stundam nedekā un šho stundu pašneegšana, tā „R. G. A.“ sino, us tizeta Augustam Fejerabendam.

**Gezēti amatōs:** Par Žehsu aprinka preekšneeka jaunāto palihgu — poruščhiks Sofoloms; par Tobolškas gubernas weierinar-ahrstu — Jurjemas weierinar-institutu pabeigušchais Saulits; par medizinas departamenta II. nodatas preekšneeku — Widsemes gubernas medizinas inspektors Malinins; par Korablinskās pasta nodatas preekšneeku — Rīgas pasta kantora VI. ščētras eerednis Granitovs; par Domgešas pasta nodatas preekšneeku — Dwinškas pasta kantora VI. ščētras eerednis Trusjewiščs.

(W. W.)

**Sudraba medaļus** pee Annas lentas un ar usrakstu „par neapwainotu deenāstu zeetumu fargds“ dabuščhik sefošhee zeetuma usraugi: a) Kurfemē: Friedrichs Krause un Friedrichs Wehse — Wentšpili; Andrejs Praulinšch un Martinšch Kornits — Jelabmeestā; Jahnis Mufhmanis, Alfreds Leetninsch un Juris Stesjanowiščs — Kulbigā; Martinšch Dubults un Dawids Sprogis — Aisputē. b) Widsemē: Peters Dja, Georgijs Straupe, Jahnis Riršbaums, Frizis Puhšhdums un Ansis Reimans — gubernas zeetumā; Denijs Kosirews, Jofijs Walantinas un Andrejs Weide — Rīgas ismeklešanas zeetumā. Nikolajs Rufats, Matwejs Mazkewiščs un Juris Kutlajs — Rīgas pagaidu zeetumā; Jwons Barans — Rīgas seeweščhu zeetumā; Peters Martinovs un Dawids Sahlits — Walmeerā; Nikanors Sobotewskis, Jahnis Gailis un Jekabs Kele — Žehstis; J. Kreuščs un Peters Sunte Waltā; Mikelis Kwatiščs — Rīgas zeetumu stinnijā.

(W. W.)

b) Baltijas notikumi.

**No Dšehrbenes un Društu apgabala.** Wezais gads jau sen pagahjis un jaunāis usfahzjis sawu gaitu. Behdigi šhejeeneščhi raugas nahlotnē. Waj gan jaunāis gads nesīs tās paščas behdas, lahbas mums jau bija pehnj? Waj lineem zenas nezefees? Kur nemt naudu preekšč paščhusturas un wehl samakfat renies. Ar tahdeem jautajumeem landamees raugas zits us zitu pehz arhibes gaididant. Bet naw kas tās dod. Kam „Alis faktinšč“, tas duš meerigi un nepeegrešč aplahrtnei nelahbas, waj til mašu wehribu. Kur zitur walda dšihwa kustiba pulzejotees un pahrspreeschot nepazeeschamos dšihwes jautajumus, pelnas amotus u. t. t., tur mums wišs teel pawadits dihtā — gluschi klusu (isnemot krogu telpas). Ja jautajam, kas gan pee šchās bešdarbigās „klusās“ dšihwes ir wainigs, tad jaatbild, ka truhšt usmudinataju, truhšt waditau. Muhšu isglihtotee „tautas dehtli“ negreešč nelahbas wehribas us femalajam ščēkrām, zeeti turedamees pee: „latris preekšč sewis un Deems preekšč wifseem.“ Ja jau ar tahds eekufina jautajumu par ščitādu bešdarbigu dšihwi, tad „muhšu pihlari“ mehds aibidinatees, ka ne-efot jau weenprahitibas pee lahbas kopigas darbības. Tahdi aibidinajumi gan isklaušas pawisam nepeeteetochi. Wifur zitur war nobinat beedribas un peedalties pee lahda kopdarba, bet mums ween newar. Zitur ir weenprahitiba, bet pee mums naw? Newaram jau ari teilt, ka pee mums buhtu gluschi tumšs latts. Ne, pee mums jau lasa deesgan lairakstu un grahmatu, bet ar to ween jau nepeeteel, mums japahrspreesch ari sawstarpigi jautajumi, kopigi jaruhpejas par masturigo isglihtibu, par grehtu laiku nowehrschānu, jazenschas wijai dšihwes strahwai lihdsi. Tizat droščhi, ka nepastahwesim, ja arsim ar tahdeem pat arkleem, ar tahdeem senehwi aruščhi, ja labibu kulsim tā, ka agrat kuhjušchi. Ja gribam pastahwei, tad mums nepezeeschami jaewed jauna raschofšanas lahriika, ja-ewehro wairat jauw laiku isgudrojumi un panahumi laufaimneezibā.

Un tas wišs praša daudš puhtinu, daudš pahrspreeschānos. Bet mehš wehl isuramees gluschi weenalbsigi un gaudojam par grehtem laikeem, neapzeredami to zehlonu un selas. Pee darba!

**Kalsnawas-Weetalwas** draudšes mahzitajs, Latweešču literariskās jeb tā dehtetās Latweeščhu draugu beedribas Widsemes direktors 1893. gadā tita apfuhdšeis par pareistiziga pahra Borisa Melns un Magdalenas Lāfis salaulāschānu un peenemšchānu luterānu bahnizā pee deewgalda — tā tad par sōda likumu 1575. un 193. pantu pahrlahpšchānu. Rīgas apgabala teefas delegazija Žehstis 1893. g. 8. aprili mahzitāju Teodoru Dōbneru us sōda likumu 193., 1575., un 152. pantu pamata, tā „D. Žig.“ sino, noteefaja us atzelschānu no mahzitāja amata un us 8 mehnešcheem zeetumā. Noteefatais pret šho spreedumu eefneehsa Peterburgas teefu palatā apelaziju. Peterburgas teefu palatā 1894. g. 24. janwari Rīgas apgabala teefas spreedumu apstiprināja. Mahzitajs Teodors Dōbners ar to nebhhdams meerā, eefneehsa waldbōscham fenatam kafazijas subdšibu; bet waldbōschais fenats pehz 1894. g. 25. nowembra nolēmuma, subdšibu aistahja ne-ewehrotu un leetu atjuhitiā teefu palatāi atpakā. Pehdejā eestahde sawā papildu spreedumā 1894. gada 20. dezembri us 1894. g. 14. nowembri isdōtā Wisaugstākā manifesta pamata nolēmna mahzitāju Dōbnera lgu atjwabinat no zeetuma sōda, turpreti spreedumu par mahzitāja Dōbnera lga atzelschānu no mahzitāja amata aistahja spehtā.

**Scrihweru pagasta** Spruhdu mahjās Widsemes gubernators atahwis Jahnim Luhlām taifti uhdens dširnamas.

**No Marsnecem** (Kaunas draudse). Šhe sipri isplaijuschās walodas, ka Marsnenu muischā no augstās waldbības eerihtofshot semkopības skolū. Sahlums šchahdām walodam mehlejams tal apstahkti, ka Walmeeras beedriba, par peeminu 75 gadu brijhwlaiščhonas wehtleem bija waldbībai eefneegufe luhgumu, lai ta palihdsetu Walmeeras aplahrtne dibinat semkopības skolu un sawā luhgumā bij minejuse Marsnenu muischu, tā krona muischu, šchāi skolai par noderigu. Seme ir pawegla, lihdsena smiltis ar mahla apafschgrunti. Tihrumu muischai ir ap 700 puhraweetu un plāwu ap 200 puhraweetu. (D. L.)

**Par rekruscheem Baltijas gubernās 1894. g.** „Waldbības Wehtnehts“ pašneedš sefoščhās sinas. Kawa klaušbas ispidišchānas wezumū bija aifneeguschās un tita eesautlās Widsemē 10,476, Kurfemē 6,193 un Jgaunijā 3,648 personas. No teem gimenu apstahktu deht baudiā I. ščētras atweeglinajuma teefibu Widsemē 2,971, Kurfemē 1,825 un Jgaunijā 1,075 personas, II. ščētras atweeglinajuma teefības baudiā Widsemē 1,409, Kurfemē 835 un Jgaunijā 500 personas un III. ščētras atweeglinajuma teefības baudiā Widsemē 436, Kurfemē 261 un Jgaunijā 176 personas. Nelahdas atweeglinajuma teefības nebaudiā Widsemē 5,626, Kurfemē 3,232 un Jgaunijā 1,877 personas. Pehz ahreja uslata wezums bija janofala Widsemē pee 40 un Kurfemē pee 34 rekruscheem. Šchahdu personu stais, kuru wezums nesinams un tapēž pehz ahreja islata janofala ir zitās gubernās daudš leelāts, tā peem. Minskās gubernā — 1956, tas leezina ka wezumū rukti ir ihpāschhi pee Šchihdeem wehl neteel deesgan labi un lahrtigi wehti. Kawa deenastā nonehma: Widsemē 2,689, Kurfemē 1,512 un Jgaunijā 909 personas; referwei peeflāitija 84, 34, 22. No eesauzameem rekruscheem pawisam nedabuti rokā Widsemē 65, Kurfemē 8, Jgaunijā 1 un Kaunas gubernā pat 580. Kaunas gubernā dšihwo daudš Šchihdi un tee tahdās leetās meistari. No nonemtajerū rekruscheem bija apprezejusches: Widsemē 60, Kurfemē 79 un Jgaunijā 22. Zitās gubernās apprezejuschos stais daudš leelāts, ka peemehram Lambowas gubernā, kur no 7984 personam bija 4608 apprezejuschās, tā tad wairat tā pufe, kamehr Widsemē titali druhtu wairat par 2 procentem, tas ir diwi no simta. Daščadu meesas laiku un kroplības deht isbrahšeja: Widsemē 861, Kurfemē 447 un Jgaunijā 167. Auguma nepilnības deht tita aistahkti us wehlatu laiku: Widsemē 551, Kurfemē 536 un Jgaunijā 377. Us eesautschānu nebija atmahjušchi un rekruschu komisijai preekščhā stahdijusches: Widsemē 361 (starp teem 16 Šchihdi) Kurfemē 403 (starp teem 122 Šchihdi) un Jgaunijā 119. — Pee semes fargeem peeflāitija: Widsemē 2,038, Kurfemē 752 un Jgaunijā 610 personas. Wifā walšt kawallanšības ispidišchānas wezumū bija aifneeguschās 933,679 un kawalšijā wehl 23,960 personas; 1894. g. pawisam Kreewijā kawa deenastā nonehna 268,679 personas.

**Kursemes laufaimneezības beedribas** luhgums, lai pašeminātu muižu no ahremem eemedameem mahstligem mehseem, tā „Riščh. Westn.“ sino, atraidis.

**No Jelgawas.** Prehtdeen, 20. janwari, ap pulstien 8 watarā, šchēit isgehās leels uguns-grehts. Nodoga Kanengieseru un Leelās eelas stuhri sehtā atrodoschees wairat namu. „Ugunsprizes“ titali oirā deenā beibha sawu darbibu. Daščhām nabadfigām gimēnem sadedšis tas pats masuminsch. — Swehtdeen, 22. janwari Jelgawas Latweeščhu beedribai bija „maslu balle“. Ar ballem mehš waram pilnigi meerā buht, tās teel noturetas itin pabeščhi; tā waram buht droščhi pahrlēezināti, ka dejo-

schānā labu soli us preekschu tituschhi. Bet tā gan klahjas ar ziteem isrihtojumeem? Us to mums ar noschēloščhānu jafala, ka tee pee mums ir reti. Wifš seemas wehtli tita pawaditi beš teatra. Teatra komisija gan notur sawas sehdēs, bet ta spreesch titali par „nahloščhām 7 israhdem“, peegreesdama tagadnei gluschi maš wehribas. Bet beidšot taitchu pehz ilgāka laika swehtdeen (29. janw.) bija teatra israhde. Israhdija „Ubadši“.

**Jelgawā** pee weetejās gimnāzijas apteekneeku mahžeku eksamēni un eksamēni us otrās ščētras sawwalneeku teefibam tils notureti 13. februari.

**Jelgawas** Dorotejas meitemu elementar-skolu nolemts pahrwehrst par tšchērklafeju. (R. G. A.)

**Seepajas realskolas** sagatamoschānas klājes usureščhānai waldbiba atwehlejuse dot 650 rbl. gadā. (R. G. A.)

**Kandawas** Semkopības beedriba notureja 15. janwari gada sapulzi. Beedru stais beedribai pehdejā laikā sipri wairojess. Rā is gada pahrlāta redsams, tad beedriba rofigi darbojusees, it ihpāschhi pahrtības weitala finā. Notureti tita ari wairat (8) preekščlāstjumi par daščadeem jautajumeem. Par beedribas preekščneeku eewehleja E. Bekmani; par ta palihgeem Walteru un J. Laupurani par rakstwebi W. Masjahni un par lafeeri B. Šiermani.

**Dobeles** Dšeedaschānas beedriba 15. janwari notureja gada sapulzi. No amata atteizās lihdschēnejis beedribas preekščneeks J. Dawidowskis, por kura pehznahzeju iswehleja tirgotāju R. Janščewizu. Beedriba isgahjuščhā gadā isrihtoja 2 teatra israhdes, 2 sakumu balles un 1 humorištiga walaru, kas pee wišas muhšu peetizības par maf. Jawehtlas, ka turpmat tittu wehl leelāka wehribā peegreesta nopeetneem baidijumeem, tā teatra israhdem un it ihpāschhi jautajumu isstaidroschānas walarēem.

**Wentšpils ošās padšilinaschānai**, tā „Tirdšneezības un ruhpnēezības amije“ sino, zetu ministrija atwehlejuse lihdselkus.

**Mums raksta:** „Par lahdu wežu leetu, kas weenadi paleel jauna. Waram lasti kahdu Baltijas lairakstu til gribedami, wifur dabušin dšēdet, it tā taifni pehdejā laikā pee mums Latweešcheem buhtu parahdijusees plāisma starp wezo un jauno ideju peekritejeem. Man leetas, ka tās jaunās idejas nemas nebuhs jaunālas par wezajām, titali tagad mums ir ziti apstahkti un daščhām domam ir doti ziti nosantumi. Lai til atgeramees Wezlatweeščhūs un Jaunlatweeščhūs, par kweem reiš til daudš tita rakstis. Wifur mehš fastopam tahdas paščas diwas strahwas — partijas. Starpiba starp agrakajām partijām un tagadejām isstaidrojama til ar apstahktu mainu. Kamehr agrakajās klauščhu laikā Latweeščhi bija likumigā zētā sawu lugu dšimti kaudis, tamehr tagadejās brijhwības laikā daščhi no muhšu „labatajeem“ kaudim saht pašchi „tautiskā“ zētā isweht daščhadus ahkus un reklamas, tā kaudis waretu eewilti sawds tihlids. Pahrejas laimēts starp šchim abām parahdibām ir pašhtamais Wezlatweeščhu un Jaunlatweeščhu laiks, un to mehš šhe apstahktu tuwatu. Daudsi no zeem. lastitajeem wehl atminēds afo zihnu starp draugu beedribū, minas peekritejeem un „Latweeščhu Awifū“ no meenas pufes un „Baltijas Wehtneht“ (reij Rīgas Lapu) un „Walsu“ no otras pufes. Birnee („Latweeščhu draugu beedriba“, tās peekriteji un „Latweeščhu Awifes“) mehgināja wifus Latweeščhu tautiskos rakstus un zihninus islikt no smeekligās pufes, kamehr turpreti otri (t. i. senal til sparigā „Wals“ un „Balt. Wehtn.“) karoja pret pahrwahzofschānu un wifadu wezo laiku „bifmanību“, pee tam alāsch janahza ragds ar „Latweeščhu draugu beedribu“ un „Latweeščhu Awifem“. Bet pehdejā laikā atkal wifas leetas ir peenehmuschās zītadu islata. Ir jau israhdits, ka „Baltijas Wehtnehts“, „Wals“ un „Latweeščhu Awifes“ israhdajot wifš weenadā garā. Pate „draugu beedriba“ atihšt sawus fenatos eenaibneetus „Walsu“ un „Baltijas Wehtneht“ par kweetneem un „Latweeščhu Awifem“ lihdsigeem lairaksteem. Par lahda muhšu etnogrāfijas pehtitāja raksteem draugu beedriba ne ilgi atpakat bija isheitusees, ka ihstū pehtitāju wini warot titali maldinat, bet tagad ta pašča lunga raksti atrahst par toti spariigeem. No wifa ir redsams, ka ir notikufi abu pretejo partiju weenoschānas. Par to til mehš waretu prezatees, ja pee tam tautas interesēs nebhutu aistahtas nowahritā. Agrako kweetno rakstu weetā, kas tita isdōti preekšč tautas isglihtofšanas, tagad ar wifadām reklāmam teel isplahititi daščhodi trahmi, lai titali pašchi apgahdataji waretu pildit sawus naudas mafus. Kur agraki pee lairaksteem strohāja zentigi un nopeetni wihri, tur tagad gudro un raksta tahdi meistari, kas sawus 10 gabus til leeliski „šchindeerejušchi“, ka aifmufuščhi pat eksamēnus nolikt. (Drihnams, tā tahdeem lungeem sawā simatniskā aifgrahhtibā neaifmufstas peekahrti sew simli eand. jur. jeb zitu tamlihdsigu.) Daščhš galis „roščhu lums?“ eebomas, ka wifsch ešot lastigāka un dšeed tahdas dšeesmas, ka bail klauštees. Ja til winam draugi pee sinamās partijas, tad jau no kritikas winam naw jahihtās. Neweens nedrihtnēs schauditees par „aifhtā“ dšjeeneka gara dah-



wanam. Rahds zits, kurech beefin tā eelawijes mahzito starpā, kurech un staidro par logiku. Kats redi, tā wisa wina runa pastahw no mufkibam un rupjibam. Bet kurech tad eedroshinafees „labakajo“ partijas lozektam preti runat? — Saprotams, ka starp pašcheem mahziteem Latweescheem wajasheja atrašees ari tahdeem, kam schis nebuchšanas nepatika. Un schahda sinā tad izzehlās tā fauktās jaunās idejas, kuras, tā jau teiktis, nemas naw jaunās, bet til mezo ideju turpinajums. Ar preeku waram teikt, ka schahdu Latweeschu staitis ar katru gadu wairojas un jadomā, ka plaishma Latweeschu starpā arweem paliks mafata. Lucifer.

c) **No jitam Kreewijas pusem.**

**No Uswetes** (Witebstas gub.) mums raksta: Jau wairal tā desmit gabi pagahjuschi, kamehr sche pirnee Latwija kolonisti eeradās. Pirnee eenahzeji gandrihs wisi palika par meschafargeem, til reit lahdi ari us nomu. Neflatotees us wiseem grehtumeem, kahbi japaherwar lau kus eestafot schejeenes meschds, kolonija ar katru gadu pee-anga, tā tā togad tai ap 200 gimeņu ar lahdeem 1500 lozektēem. Wehlatee eenahzeji ir nomneeki. Dashedi no wineem apmetās mufschās, leelata daka turpreti meschds, kur raudsi, a few jaunās mahjas toisit un jounu dshwi nodibinat. Ar noscheshloschonu jamin, ka leelum leelā daka atrodas gauschi behdigds apstahldās. Daudsi jau ir sawas weetas otstahjuschi, nespehdami nomu mofat. Waina pa leelatai daka mellejama schejeenes shtioja semē, tā ari llimatā, kurech schejeenes purrainā apgabala deht loit wehsh. Beechi ween atgadās, tā pawasari, tā rudeni, ka falnas nomotā mufsu jau tā wahjās sehjas. Mehs eelufam til tā ap 3. grodu, no puhra sehjuma trihs puh-rini. Un kahda tad lai buhtu mufsu dshwē? Mehs lufamees tā pa nahrem. No semkopibas ween mehs newaram pohrikt, wellam til dshwibu; turpreti tee, kas sawu wehribu peegreesuschji wairal lopkopibai un lopubari-bas augu aubshmaschanai, ir jau daudj labaki pahrituschji. Preefsh kahdeem pahra gabeem sche gribeja nodibinatees ari jau semkopibas beedriba, ari leederigas grahmatas tapa eegahdatas, bet galu galā nelas meisnahja, grafa schejeenes ihpashumu pahrwaldneeka nelabwehlibas un mufsu pašchu neweenprahitibas deht. Segahdatas grah-matas atkal tapa pahredotas wairalsolishana, par dasham eenehma wairal, nekā winas malfaja. Schejeeneschi wehl wiefahrigi nemot atrodas us loti sema atihshibas stahwotka, it ihpashchi jaunakā paandse, jo truhst skolās. Preefsh pahra gabeem gon kahds kursemneeks R. bija eefahzīs behrnus mahzit, bet dashadu apstahli deht tas newareja teizamo darbu turpinat. Laitrakstus sche wifai maf zeena un lasa. Kad jautā, kapehž tos nelasa, tad mehdj atbildet: „truhst naudas“, dashedi atkal atbild, ka tos newarot saprast. Buhtu gon laits, beedrotees u nopeetnu dshwēs jautajumu apspreechanu, jo, to weens neisprot, to otris atkal fina — un tā mehs zits zitu wiktum pee gaismas. Esmu dshrejis no dashu kopibas pre-tineela puses, ka labaki totschu esot, ka paleekt wifse tāpat pa wejam, jo wairal esot mufsu, jo labaka dshwē. Bet tā til ir eegoitu (patmihlu) gudriba, kura tomehr, tā zerams, dasham labam atdaris azis un noderēs til il-meenam par usmudinajumu us kopeju darbību, jo nu tee redi, kaudheht dashcheem gaisma til wifai loch azis.

D. . . .

**Wispahreja lauschu skaitishana**, tā „Bet. Wed.“ sino, notischot jau schini gadā, us rudenim. Eefschleem ministrijas statistika galwenā komiteja jau ilgaku laiku nodarbojas ar lauschu skaitishanas preefsh-darbeem. Panahlumī dashā sinā jau it eeweltojami; tā starp zitu jau isfinat, ka 20 gubernās, kur 1880. gadā bijuschji 30 milj. eedshwotaji, tagad jau esot 47 milj. eedshwotaji.

**Zelu ministrija**, tā galwas pilsehtas awises raksta, drihsunā apspreebischot jautajumu par mehnescha, zeturschwa, pušgada un gada dsheszetu bifechu eewe-schanu pehž Belgijas paranga, lai atkal atweeglinatu zefo-schanu un brantshanu pa dsheszeteem. Belgija war abonet (pastellei) dsheszeta biletēs us wifu gadu, pušgabu u. t. t. Tahdas biletēs dod winu ihpashneekam teefsbu braukt zif beechi ween pahshlas pa wiseem Belgijas dsheszeteem. Gada biletē Belgija malfā 400 franku (ap 140 rbl.), pušgada biletē 240 franku u. t. t.

**Finantschu ministrijs**, tā „Now. Wrem.“ sino, aif-shuhitjis dashkus eerednus us Baltijas gubernam, lai tur fapirktu labibu kara spehla wajasibam.

**Somija**, tā „Sin. Ditsch.“ sino, nolēmtis eewest teatra zenjuru. Schimdrishsham Somija teatra lugas wareja israhdit un atlahtus preefshlajū-mus noturet bej jeb tahdas atkaujas; turpmal turpreti preefsh tam buhshot jadabun atkauja no gubernatora.

**Suwalku gubernā**, netahlu no Mariampoles, atrahsi jauni 6 pehdu befi atwenu ogu slahni.

**No Kreewijas** us Seemel-Amerikas Sameenotām Wastim pagahjuscha, 1894. gadā, pawifam aishghjuschas 20,386 personas, no Somijas 1173 personas. Pawifam 1894. g. Seemel-Amerikas Sameenotās Wastis eezeloju-schas 167,669 personas; wismairal eezetotaju bijis no

Italijas, tad no Anglijas, Bahijas, Kreewijas, Austro-Ungarijas, Sweedrijas, Norwegijas, Danijas; no Fran-zijas til 2074 personas.

**No Lebedjanas**, Lambowas gubernā, raksta awise „Oest. Westn.“ ka tur notizis schahds behdigs atgadijums. Polizijas eerednis S. A. Zwanows, jauns wihreetis, bija nogahjis kahdā pahshamā gimenē us wahrdabeenas swi-nescham. Wusch farunajās ar lahdu damu un ta joko-damās winam eedhra ar kneepadatu rokā. Otrā deenā Zwanowa rokā bija stipri ustuhst. Jounajam wihreetim bija jagreeschas pee ahrita pehž padoma. Ahrits winam eeteiza dotees shtinnija, kur Zwanowom roka tila nonemta; tomehr ne-eewehrojot to, shtinneeks pehž ischetrām deenam, breesnigi mozidamees, nomira.

**No Rīgas.**

**Rīgas Latweeschu teatris**. 25. janwari parah-dijas piratoreis us mufsu statures Friedricha Schillera romantistā behdu luga „Orleanas jaunawa“. Weelu tai leelais dshneeks nehmis is Franzijs wehstures un teklam 15. gadu fument. Kawā pret Angteem galigi nomahltatāi Franzijai rons palihge, semneeku meitene Johana d' Arl, kura domajas dabujusi no beheem pawehlt, stahtees Franzijs kara pulku preefshgalā, isdshst eenaidneekus is tehwijas un kronet Karli VII. Reimsas pilsehtā par karali. To wina ari wifu idara, bet pari mirsi warones nahwē. Luga leelais dshneeks mums israhda diwas idejas, teh-wijas un gaismas mihlestibu un abas ir teelstos. Laita ritens pa tam greešes nemitofchi ap sawu spoli, mehs speeram ar weenu soli jaunā laimētā, kur schis abas ide-jas, tehwijas un gaismas mihlestiba, taitas saweenotees zil-wekeem par jo leelu swehtibu. Tautas daudj ko aifshu-schas un weena otrai tuwojuschds un mufsu tehwijas mihlestiba wairs neprasa til breesmigus upurus. Dsh-neeka kofle wairs neapdseeb aifni un aifnini, jauna waro-niba pahz zilwezi nahwst, un jauni gaismas un gara eeroischi; tee neaplavo pašchu zilwezi, bet winas eenaid-neekus. Mehs waram mihlet sawu tehwiu bej zitas tau-tas aifnim, mums newajoga neweena isnihzinat. — Fr-rahde noriteja apmeerinajofchi un publita us to bija eeradusees leelā staitā. Swehtdeen atlahetoja „Sapni wawas nakti“. Schodeen, 1. februari, israhdis pa otram lahgam „Orleanas jaunawa“. Nahloschā swehtideenā israhdis „Brezitās“ un „Krustshwa noslehpums“. A. D.

**Adolfs Allunans** swehtdeen, 29. janwari, weefojās Wahju amatneeka beedribas sahle (Gewerbeverein), kur tifa israhdita Adolfa Allunana jautribas luga „Sefchi mofsi bundseneeki“. Luga it peewilzigi tehloti dashedi staiti is mufsu dshwēs un aifam fatiras pahtagam graifitas da-schas nebuchšanas. Publita bija eeradusees loti leelā staitā. Wihiga teatra sahle bija gluschji pilna. Alluna-nam us statures parahdotees publita jautās tā elektrifeta, applausi negribeja ne rimtees. Allunanam pahneehja wai-nogu. Wislabaki sawas lomas tehloja Allunans — arendatoru Karli Krushminu un J. Kasimirs — Gimelmani. Abas schis lomas nebuhs til drihs aifnirshams. Wis-mafal mufš apmeerinaja Furjanu Andreja tehlotais In-duls Smaigsnite. Zitas lomas tifa israhditas pusshidi apmeerinoschi. Kopspehle noriteja gludi. —

**Wahju teatri** 27. janwari bija benefizes israhde te-atra direktoram. Israhdija Sofolla behdu lugu „Antigoni“. Kopspehle noriteja it gludi. Bet deemschehl israhdes laika notika schauschaligs nelaines atgadijums. Israhdes beigās israhdija lahdu gabalu no Mendelsona operas „Doreleja“. Peepefshi pahtruhstli gremdetawas wirwe. Us gremdeita-was atradās 18 lora dseedataji, kuri wif lihdj ar grem-detawu nokrita no eewehrojama augstuma (12 pehd.) semē, pee lam kahds korists Bischofs pahrelausa lahju un tila nowests shtinnija; ziti paweghli eewainoti.

**Derigu grahmatu apghdashanas Nodata** 24. janwari notureja gada sapulzi. Rā is gada pohrelata redshams, tad Nodata pagahjuscha gadā rihtojusees loti rofigi un apdomigi, jo isdotas ir sefofshas 7 gramatas: 1) Flamarijona — Populara astronomija, 2) Apshchu Zetaba — Sweshds laudis, 3) Pengerota-Sweshā — Wauhaimneeku faktu dahrs, 4) Zitu tautu rakstneeki, 5) J. Raswehrafshā — Mahziba par mehsteem un meh-loscham, 6) Apshchu Zetaba — Laines spogs un Ubags, 7) Wahrpas. Weedru derigu grahmatu apghdashanas Nodatai bijis 888. — Wifis naudas apgroshjums bijis 2081 rbl. 82 lap. Dahwinajumu eenahzīs 1894. g. par 228 rbl. 57 lap. — Weelatee dahwinataji bijuschji schahdi: bibliotekars W. Sahlits — 44 rbl., skolotajs S. Nowiz-lis — 25 rbl., zaur skolotaju Apini (Majorods) 50 rbl., 84 lap., zaur Swezites Igu (Burtneekds) 40 rbl., zaur Lindmana Igu 11 rbl., no „Wahrpas“ weizinatajeem 243 rbl. — Par preefshneeku eewehleja lihdschinejo Dr. A. Butuli, par wina weeneeku A. Ahrgalu, par rakstmedi J. Kreischlamu un par weedru sinataju A. Laiminu.

**Par Vetera dafnijas** wirsmahzitaju nelaika Jo-hannes Wulensa weitā Wifemes konsistorija eezehlfse Jauw-Peebalgas mahzitaju, prahwestu Emilu Kaehlbrandtu.

**Rīgas politehnikas** pahrgrosichana, tā „Grash-danins“ sino, eefahschotees jau scha gada augustā.

**Rīgā**, tā „Rig Rundsch.“ sino, nomiruse Zefchu to-lonisteene Magdalena Gangus 104. gadu wezumā. Rets wezums!

**Wifemes gubernatora kunga** weetas ispidbitajs atlahwis Rīgas I. gildes litgotajam Morduchajam Solo-monowam Michelsonam tahkal wādit Michaila Korofewa mantineekem agral peederigo fabritu Rīgā, Keifara dahrsa eelā Nr. 127 (tagad Industrijas eelā Nr. 42) preefsh kolurupneezibas raschajumu isgatawofshanas, — isleetcjot pee tam suta motoru un Jofesam Martinowam Ratonam atwehrt eestahdi preefsh kola fodreju (Kienrus) isstawo-schanas Rīgā, pee wežā Lehgera laukumā Nr. 122.

**Paschflepawibas mehginajums**. 25 gabus wežā deenasneewe Lihse Sustrin, Maslawas eelā Nr. 40, 22. janwari mehginaja nogalinatees zaur to, ka aistahija stipri isakurinatās trahšns truhbu un eelaida „dwingu“ istabā. Bihsi Sustrinu atrada bej samanas gutam un noweda us shtinnizu.

**Peepescha nahwe**. 25. janwari us Gertrudes eelas atrada lahdu nepahshamw, shtinu seeweeti un noweda us Maslawas preefshpilsehtas 2. eezirkna polizijas waldes kanzeleju, kur ta nomira. Relaike ir apmehrām 60 gabus weja. Preefsh winas personibas usdabuschanas ir sperii wajasdfigee foti.

**Sirga sahdsiba**. 25. janwari pee Bergbohna resto-razijas, us Sumoroma un Dshnawu eelu stuhra, nofaga semneeka Moriza Lapinas sirgu un rogawas, apmehrām 100 rbl. wehrtibā.

**Sirgu sagla apjeetinaschana**. Zalgawas preefsh-pilsehtas eezirkni mahju kreitshonu isdaro, usgahja diwi sagtus sirgus, kuri peedereja mahjas ihpashneekam Stade, Majorods. Wrenu sirgu atrada Kalnjeema eelā Nr. 109 pee Kujma Mikutinko un otru pee wežā Lehgeru laukumā Nr. 110. Deht sahdsibas apwaino Kujmo Mikutinko un weht diwas zitus strahdneekus.

**Atrašis behrnu lihšis**. Andreja eelā Nr. 2. us mahjas trepem, 24. janwari atrada lokwiltā un lupatās eewihstitu wihreeschu dshnuma behrnu lihši. Lihšis no-dots setzijas nodakai un palaimelleshana usshakta. (N. P. P. A.)

**Sirgus sinas.**

**Rīgā**, 30. janwari 1895. g. Kugneeziba tagā jau lofsh sahdam deenam notahjusēs un tadēht ari Rīgas labības sirgu un wispabri weelāis walda klufums. Leelaki apgroshjumi naw notuschji. Zenas apspreehtas. Pa dsheszeteem pa leelatar daka peewēht itai sinus un aifas. Rudni, Kreewu shtepu rudni malfā 54—55 lap. pudā. Kweeschus weetjam wajasibam pehel par 65—75 lap. pudā. Wreeschi, Kurefemes 112—113 mahziju smagds meeschds dod 48 lihš 49 lap. pudā, Kreewu 115 mahziju smagds meeschds dod 52 lap. pudā. Wufas, Reschahwetas wibeja labuma aifas malfā 45—47 lap. pudā, labaku sortu aifas malfā 50—60 lap. pudā un schahwetas aifas malfā 50 lap. pudā. Pinfeshlas pa wejam. Peewebumti mahi, apgroshjumi ne-eewehro-jami. Kanepas bej weilala; truhstli peewebumti. Kanepali pa wejam. Peewebumti un apgroshjumi mahi. Lini. Peewebumti wateerjusees; tāpat ari peepahjumi no ahs-tem. Weilali sahli wairal usplaukt. Zenas jehlfshās, kamdeht ari nomlehtgi leelaki litgumi ar ahsflemem. Lini tirshneeziba wispabri ro-figata. Rahds linds par R. (rishi) dod 41—42 rbl. birlawā; par Z. K. (gintsi) dod 36—38 rbl. birlawā; par P. K. (pishkroni) 28—30 rbl. birlawā un par K. (kroni, brahli) dod 23 rbl. birlawā. Lini pawifam teel eedalliti lahds 30 soris — schirās, attegetees us to labumu.

**Pahrtitas zenas Rīgā:**

	lap.		lap.
Sweests, mahzina	24—26	Kartupeki, puhs	60—90
Duhlas gala, weds	200—220	Shdohi, puhs	700—800
Weshra gala, mahz.	8—12	Sahds krejums, shtops	50—60
Schahweta aitas gala, mahzina	7—9	Dias, shots	130
Swaiga aitas gala, mahzina	7—10	Wibus, schuhnas waj	
Teļa gala, mahzina	11—18	trjinats, mahzina	35—40
Schahweta schlinis, m. Schahw. fpekis, mahz.	20	Sihpoli, shtops	5
Schis gabala, 5 mahz. smagas	110—130	Rehtli, shtops	10
Wifas, gabala	40—70	Refshu putraini, shtops	7—10
Puhles, gabala	60—90	Sirni, shtops	7—10
Lintari (kalluhni), gab.	200—400	Kur. Wreeschu bidzeleti	
Preefshu gala, mahz.	15—20	milni, mahzina	3
		Kolteti zigorini, shtops	6
		Kaltetas bewifas, mahz.	50—60
		Dshwenu ogas, shtops	6

**Peepaja.**

Rudni us 120 mahziju pamata malfā 51—53 lap. pudā. Wreeschi shtingri. Barības meesch malfā 41—43 lap. pudā, wibeja labuma malfā 50 lap. pudā. Wufas attegetees us winu labumu malfā 44—62 lap. pudā. Pinfeshlas par 7 medreem dod 106—114 lap. Griti us 100 mahz. pamata malfā 67—70 lap. pudā. Kanepes, schahwetas malfā 40 lap. pudā. Sirni malfā 51—53 lap. pudā. Alitjas malfā 33—45 lap. pudā.

**No ahresem.**

**Is Bahijas** mums raksta: Rei tad Berlineeschji esot peedshwosuschji til stipru seemu, tā schogad. Sals peeturas un ari sneegs paheschji notriht. Saprotami, ka strahdneeki wiswairal auksto laiku sajuhi. No pilsehtas eerihtotās shtummizās (Wärme-Pollen) ir apmehtetaju staitis til leels, ka wineem naw telpu un tandehli pilsehtas walde domā scho eerihtojumu daudsumu pawairot. Wis-truhzigakee dabun shajas eestafēs ari apgehru un pus-deenās supu. Kad apdomā, ka Berlind besdarba strahd-neeku pehž jaunatām sinam ir ap 50,000, tad war sa-prast, ka wif schee lihdsjeti ir tilai pileens leesmās. Nalts pawerjmes ir pahrpilbitas, tā tā daudjus, kas ir



bet pajumta, jaatraida. Kur lai šāds glābjas? Ne mājumu redz naktīs nopliņšūšu kauschu un eelam un laitrakstu weetejās finās sastopamās koki beechi pefihmes, ka X woj Y nama sehta atrafts lahdā strahneeku kabrtas zilwels nolasis. Berlīnes strahneeku staitis deenu no deenas pomairojas un sinams lihbi or to ari truhziba. Gimenu tehweem iafehsch mahjās, kamehr behrni pelna uš eelam maihi, jehrlozinus waj šokolabi pahrdodami. Wehl ap pušnakti redz galwenolās eelās meitenes un sehnus pahrdodamos daiķius pēdabwajam, ne reti ar schehleem wahrdēem un ašaram ažiš.

No eemehrojamaļeem eefneegumeem Wahzu tautas weeteeku namam ir zentruma (tatoku basnijas partijas) pēprafijums, lahdus soļus waldbiba domā spert strahneeku aistahwibas jeb strahneeku kameru dibinaschanai par labu. Preefshlikumu wakar opspreda, pē kam israhbijās, tā tas jau parasti mehds buht, ka leelgrunteeku un leelruhņneeku pušē ir šhwi enaidneeki tamlihdhigeem eerihkojumeem.

Zil "kaunigi" ir Wahzi, to peerahda seļošchais gadijums. Tautas weeteeku nama presidenta sehdeklim bija faila taisnibas deeweete, tā nošh migs glesnojums. Mihl-lainā komiteja, kas spreda par to, lahdu usrakstu list jaunajam tautas weeteeku namam, ir nolehmuš, scho ne-estefisto" radijumu no presidenta sehdeklā nonemi. Dašchi weetejee laitrasti dod padomu, eemehrojot scho nošpreedumu, usrakstīt "reihštaga" (tautas weeteeku) namam "Den deutschen Vafischen" (Wahzu skolu stuleem). W. Berlinē, 7. februārī (26. janwarī).

**Italijas** krona prinziš federinaješ ar Anglu prinzeši Mod, Ueļsas printšcha meitu. Rahjas, tā awise "Daily Chronicle" šino, swinšchot scha gada mājā.

**Turzija.** Rahda telegrama is Konstantinopoles šino, ka kreemijas, Anglijas un Franziņas aistahwji, kuri ispehta pašrahdatos breesnu darbus un to zehlonus Armenijā, juhrojusches, un subhsejusches pē Turku waldbibas, ka Turku Armenijā weetejās waldeš minus trauzejuschas pē wajadšigo leezineeku nolaušchinaschanas. Anglu awiseš it širdigi isfala šawu nepatishchanu un israhda šipru ihgnumu pret kristigo wajaschanam Armenijā. Tahdeem breesnu skateem, kur Turki nolaujot tuhftošcheem kristigus, tishču reiš jabeidšotees, pret Turziju esot šperami šingri šoli. — Weza gada beigās, dezentra mehneši, par Jerusalemes oštās pilsehnu šawu šawillās tumšchi padebeschi. Saule aistahjās tumšcheem druhmeem mahšoneem. Deenas gaisma maišjās ar naktis krešhlibu; deena palika tumšchala un tumšchala, šibini šibinoja, debeiš laistjās weenās ugnis, leenis gabša tā ar špaukem wairat deenas no weetas. Jafas pilsehņas eelās pildjās ar ušdeni, kurešch drahsjās dšihwolkids. Ehtas weena pēhš ošras šagrūma. Jafa lihdsinas postaschaj. Wina gandriš gluschī ispoštita. Mahjas šagruruschas, daudš eedhšiwotaji wiluds un ehtam šabruchot atrabuschī galu. Jafas pilsehna apmehram diwi reiš til leela tā Zehšis; winai bija lahdī 8000—10,000 eedhšiwotaji. Jafas wahrds jau Egipteeschu rakšids teel minets ap 2000. gadu preefsh Kristus; tajds winu nošauz par "Zu." Jafas ošta ir wislabākā Deenwidus-Paleštinā, lai gan eebraukšchanu tajā apgehuhina:ja daudšjās radšes. Jafa, kura wezds laids pa leelakai dafai atrodas šenikeeschu rokās, teel bibelē un wehsturei neslaitamas reišes mineta. šenikeeschī žaur šawu is Jerusalemi wēda kotus preefsh Salamana (ari wehlat preefsh oštā) Deemana; Jafā apustulis Peteris usmodinajis Tabu, Jafā atradās bibelē minetā abdmīna Sihmana mahja, no kureenes Pawils tika aissautis uš šezareju, Jafas wahrds šaistis ar praweeti Jonasu, Jafā šapuljejās krusa lawotaji u. t. t. šawu tagad ar Jerusalemi šaweeno ap 80 weršu garšch dšelszjesh.

**Is Minesotas, Seemet-Ameritā.** "Mahjas Weešis" isg. g. 50. numurā R. T. šino par tureenes šaimneezibas apstahkleem, bet deemsehchl newaru wina šinujumam gluschī pēekstī. — Labiba šcheit isgahjuschā gadā bija auguše deršgan labi, bet šemo ženu dehl laukšaimneekēm Mahjas deesgan grehiti; mahja par labem kweeschēem tilai 45 žentus (apm. 85 kop.) par bušcheli (60 mahz.) — No R. T. šga minetās jaunšgdudrotās lukamās mahšinas teel šcheit wehl kōti mas leetotas un ar tām ari neiškut wairat nelā ar lihdschīnejām; tilai eespehjamš ar masal žilwekeem strahdat (2 eelšchā laideju un 2 šaifschu greešjeju newajaga). Šituk pa deenu lihbi 2000 bušchelu un pat daudš deenas masal un newis, tā R. T. šino, 5 lihds 6 tuhftošchi bušchelu 20 štundās. Strahneekēm pēe kulšchanas isgahjuschā wafarā mahšaja 1 dolaru 25 žentus (ap 2 rbt. 50 kop.) deenā un pēe tam wehl bewa ušturu. Jastrahda pēe kulšchanas 12 štundas deenā.

F. Rosentals.

**Karsch Riht-Asija.** Is Kinas telegrafs šino, ka pēhdejās laujās krituschī ari Japanu karapehka wiršpawehneeks Modsu un Kineeschu šausšemes lara pulku komandants Tai (?). — Pēhš lahdas žitas telegramas is Šhangajas Japani pēe Weihaiwejas nogremdejuschī diwus Kineeschu brunu luguš. Pēhš lahdā tahfaka šinujuma ari žiti Kineeschu lugi krituschī Japaneeschu rokās. Ja šinas pareišas, par šo gandriš naw šo šchabitees, tad tihlab

tā wiss Kineeschu juhžas spēhls ismihžinatš. Kinas kēšars pamehlejis Kineeschu meera suhtneem palikt Japanā, lihds tee dabun jaunās plimmaras. Pēhš Japaneeschu uswaram nu buhtu jadomā, ka Kina jutifees pahrspehta un pa galwu pa kaku šteigees noslehgt meeru. Bet tā nebuht naw. Kineeschu eedomiba un uspuhtiba grehiti šadragajama. Lai gan wini til daudš laujās šakauti, tomehr tee wehl eedomajas, ka til trakti nebuht ne-efot, ari wini tishču esot Japaneeschus breesmigi šalahwuschī. Interesanta šchā finā seļošchā Anglu admirala šaruna ar lahdu augstu Kineeschu waldbibas wihru. "Nesen atpakal", šaka Anglu admirals šremantls, "es šarunadamees ar lahdu augstu Kineeschu waldbibas wihru, ašrahbiju, ka labakais buhtu, ja Kina šlehgtu meeru." — "Šapehž tad, manu wezato brahli?" augšlais eerednis atbidese. — "Nu, juhs jau esiet deesgan pafaudejuschī un šawu turpinadami wehl wairat pafaudešet." — "At, to til laitraksti isplahpajuschī. Mehš tishču esam nogremdejuschī weseļu duži labako Japaneeschu lara lugu un drihšunā aštrenkim ir pašchus "welnuš" (Japanus) is Kinas projam." — "Kurus Japaneeschu lara luguš tad esiet nogremdejuschī, pašahsteet lahdu?" — "Nu, karā finā brunu lugi "Akitsuschimu". — "Bet es tāl wehl wakar biju uš minetā luga" atteiza Anglis. Kineeschu mandarins (augštmanis) nopuhtās un šlusu nomurminaja: "Waj tad mehš wisi esam melkuti?" — Kur tagad bijuše juhžas lauja, tad, tā jadomā seļošchās šinas buhs it interesantas.

**Is Kineeschu lara luga.** Wisleelalais Kineeschu brunu lugiš "Tschēn-Juen" eebrauzot Wei-šai-Wejas oštā, tika šadragats, un wina kaptains aš šchi eemešla šemi patš nonahwejās. Par šchā Kineeschu lara luga pirmajeem žekojumeem Kinaš pēederigds uhdēnds lahdā Wahzu juhžas ofizeers nesen isdewis grahmatinu, kura teel šahštitas břihišchās leetas.

1885. gadā winšch uš šchā luga eemehmis rihšotaja ofizeera weetu. Par wēlki winšch mehginajis Kineeschu admirals un luga komandantu (galweno pamehšneeku) pēerunat, šai dahrgajo lugi apgahdatu ar kreetnām šchoujamām leetam un lara šehhigeem laudim; winam ar šilofosistu — aultu pohrelezinaschanos isšlaidrojuschī, tas wispirms nemas ne-efot wajadšigs; ašumeklē ne-efot nelahdi kare šagaidami, un ja reiš teescham karšch isželtos, gan tad šinaschot lihdsitees. Par dahrgu nauđu širopā eeguhtee lugi tishchī usflattit lihdsigi rotas leetinam. Is luga atradusches wairat Kineeschu ofizeeri, bet neweens no wineem nebijis kreetni školots juhneeks. Šan dašchi bijuschī apmellejuschī weetejo juhneeku školu, waj ari juhššotās Anglijā, bet inē mas šinibu eeguwwuschī un šo pašchū mahšunim wehlat godigi ašmūiruschī. Galwenolā luga preefshneeku dšihšchānās bijuši, eemem wairat naučas. Is bledhibam wini bijuschī tā usburti. Šuga ofizeeri un aplahpotaji dabujuschī šawas algas wehli ismafjatas, pa leelakai dafai nepareiši noswehrids šudraba gabalds. Ari Wahzu rihšotajeem — ofizeereem admirals žentees lahdu daku no nolihgtās algas noblehdit. Lai admirals un luga komandanteem no waldbibas eenahtu wairat eemehmumu, wini bes miteschānās braukuschī no weenas oštās uš otru, wafarā — šeemēlds, šemā — deenwidde. Oštās kaptains usnehnuuschī kōti daudš žetotaju, kuru braukšchanas mahša eetezejuš winu labatās. Admirals ar lara lugeem pat wees no oštās uš oštū leelus rihša lahdinūs un žaur to nopelnijis šmutu nauđu. Kaptains kule ari šatezejuschas šoda naučas par ofizeeru un apahschofizeeru teeschēem, waj ari isdomateem amata pahrlahpumeem. Šchagaru šods eewēšis til preefsh nabaga laudim, pohritušchee no wina atswabinas žaur nauđu. Šuga kauschu ašbehgšchana bijuši uš deenas lahrtibas. Šuga preefshneeki par ašbehguschēem gan šazehluschi leelu trošni, tomehr klušbā šemi nopreezajusches, jo wineem malsalamā alga nu palik-š to (lugu preefshneeku) labatās. Ja nahluš lahdā pahraudhšchana, tad ašbehguschu weetas tai deenai ispidijuschī ofizeeru aplahpotaji, kureš eepošuschī unifornas. Gluschī tāpat ari darot šausšemes lara spēhla preefshneeki. Dašchrejš wineem truhštot waj leelalā dafa kauschu — šalbatu.

Zil negehligi luga admirals rihšojees, to jo gaischi aprahda autora (minetās grahmatinas šaraktitaja) tehlotee jaungada šwehkti. Admirals bijis ap šemi šapuljinajis wisu luga personals, no kaptaina šahlot lihds krahšns kuzinatajam un kulnās šehnam, un atnehmis teem uš lahršchu spēhli pēhdejos graščus. "Wišch patš" (admirals) — tā Wahzu juhneeks šahšta — "bijis wislakšligalāis un rutinetalāis spēhletajis. Wišch sehdejis uš galda, blakus leeleem naučas lurreem un usajinajis šawu uš spēhleschānu. Bijis kōti reebigs šlats, tā ofizeeri, matroschi un aplahpotaji puhlejusches, atnemi šawa "mihā" admirala nauđu, waj ari šawu nabadšibu pafaudei. Dašchrejš tizis spēhlets uš kōti augštām šumom. Rahds inscheneers eesahšumā pafaudejis ap 5000 rbt., bet oštā deenā neweem pafaudešo atdabujis, bet wehl labu teesu winnejis; bet admirals winam winneto šumu naw wis ismafajis naučā, bet šoka gabalinds. Šchos beswehrtigos daitus inscheneers aššweedis projam, un uš šautajumu, šalab wiščch no admirala nepeepraja ihšu nauđu, tas atbidējis,

ka tas nebuhtot pēeklahjigi, jo žaur to tas šaudetu šawu weetu un šamaitatu uš wiseem laikeem šawu nahlotni. Rahds ofizeeris neweem pafaudejis šawu šlaidru nauđu, bet ari weseļa gada algu uš preefschu." Šchis notikumš šlaidri rahda, lahdā lahršiba walda uš Kineeschu lara lugeem. Deelas nelahrtibas teel weizinatās ari no tā apstahkla, ka lara luga laudis pašahw pa leelakai dafai iskomandantu radineekēm. Minetā luga pawahrs un krahšns kuzinatajš bijuschī kaptains brahšeni; bes tam šawu luga aplahpotajeem atradees lahdā galwenā komandanta lums radineeks. Šchi apstahkla šetas tad ari bijuschas, ka aplahpotaji ofizeereem naw parahbijuschī pēenahžigās žeenibas.

Rahda lahršiba, tahds deenesis. Neraugotees uš Wahzu juhneeku puhlem, nēš Kineeschu ofizeeri, nēš ari matroschi mehginajuschī eepahštees ar šchaujāmām leetam un winu leetochānu. Šteržets (šferžet = wingrinates eerošchds) uš luga tizis mas un arweenu kōti nepeeteekschchi. Turpreti wisu gawo deenu tizis beršis un špodrinats. Bet lauschu gan katram metala gabalinām wajaschēis špibin špibet, tehrauda leelgabalu un plinšchu štrobi eelšchupē bijuschī šaruhsejuschī, žitas šchaujāmās leetas šamaltajušchās. Wajcha luga telpas ari isflattijuschās nerihšas, jo knapi tās bijuschas isšlauzitas, te jau winās isšwaidbijuschī wifadus netihramus. Šuga deenēšā šahwofchee laudis bijuschī neredseti netihri. Tā tā dšeramais uhdēns bijis šapehrt, tad admirals ar winu kōti škopojees. Tahda pati škopuliba bijuši manama luga apgahšochānā, jo bijis šwahrtēel ar diwām masām ešas lampinām. Šuga šimnija noderejuš opija šmehšetajeem un par dahrgu nauđu usnemteem žetotajeem. Šhdamo leetu bijis uš luga arweem mas. Kad reiš lugiš, leelas miglas dehl, eebrauzis oštā 3 deenas wehlat, luga laudim bijis besmas badš žarejch.

Šchis leelās bledhibas un naučas lahršibu autors (raššitajš) isšlaidro žaur to, ka Kineeschēem ne-efot ne goda juhtu, ne tehwijas mihleštibas, ka lara wini esot tā šalot ofenami un ka wiss ofizeeru un preefshneeku weetas jāeeguhtot par nauđu. Pēhdejais apstahklis ari pašlaidrojot, šalab dašcheem Kineeschu kaptineem un admiraleem no juhneezibas til mas šinaschānu, ka tee pat meerigakā laikā neprotot wadit wismafako lugi. Šuga ihštee waditaji esot no ofizeereem pēenemi juhneezibā eewingrinajusches šworneeki un konterbandiši.

Wiss, kas Japaneeschus til leelā mehā pōžetot, esot winu (Japaneeschu) apbrihnojāmās goda juhtas, dšihšchānās uš pēenahšumu ispidihšchānu, leelā eejuhšminaschānās uš šawu, šanattikā tehšwemes mihleštiba — wiss tas Kineeschēem gluschī truhštot. Tam preti wini esot eedomigi šalma galwas, kas dšichojotees ar šawu wezu wezo žiwilšajiju (attihšlibu, ihglitibu) un noštatotees ar neušitizibu un nizinaschānu uš katru masako pahrlabojumu, kuru winu šemē radot "mehšonifā" širopā. Špaphči tās esot šafams par "labatajam aprindam". Šalab ari šelings pilgalms širopā eegahdateem brunu lugeem nepeegreešis ne masatās wehribas. Ari wjelaralāis, kurešch bijis lara lugu ihšlais pahrsinis, usflattijis winus tā "blakus leetas".

Kā jau ašrahditš, Wahzu juhneeks šchos šawus nowehrojūmus šokrahjis 9 gabus atpakal. Bet Kineeschu juhneezibas šahwolkis pa šcho laiku mas šo labojees, wina galwenatās nelahrtibas droščhi palikuschās tās pašchās wezajās. Šo peerahda pēhdejo mehneeschu atgadijumi lara šarp Kīnu un Japanu. Sw.

**Telegramas.**

**Peterburgā,** 28. janwarī. Peterburgas gubernas šemte weentahjigi nolehmuše pēemēnotees Peterburgas domes luhgumam dehl Peterburgas-Wologdas-Pernas-Wjattas dšelšcheta buhmes pēšleentees pē šibirijas dšelšcheta. Šchis špreedums teel pomatotš uš tā, ka šchā dšelšcheta šinijai leelš šwars preefsh wijas Seemet-Kreemijas, Peterburgas un Baltijas oštām. Attahšums šoro šibiriju un Peterburgu tahdejadi pahšinatōš par 600 weršim.

**Šchernigowā,** 30. janw. Gubernas šemte Winu Mošhotu šalaušchānai par pēemini nolehma dot tautas biblioteku dibinaschānai 80,000 rbt. un 5000 rbt. Metšandra III. pēemineka želšchānai Mašlawā. Bes tam wehl tika nolemis attahš 75,000 rbt. parādā palikuscho nodoklu mašturigateem eedhšiwotajeem.

**Rašwinā** (Pehšis), 29. janwarī. Kreemu ahrlahrtiejā suhtneeziba Kuropatkina wadibā teel wifur šaipni un šwinigi šanemta. Wina februārī nonahšs Teheranā.

**Berlinē,** 8. febr. (27. janw.). Šeifars Wlums wakar lara akadēmijā lahdū 500 wirtsneeku un printšcha šeinriča šlahibuhne, atkal jau turejis rušu, kura tās ašrahbijis it ihpachī uš brunu lugu šwaru.

**Wišnē** 9. febr. (28. janw.). Ungarijā leelu šneegu putenu dehl daudš weelās dšelšcheta brauzeeni aptureti. Preešburgā aulā nobarijuše leelu postu.

**Štopenhagenā,** 10. febr. (29. janw.). Ditas leebus apstahklis preefsh lugeem toj arweenu bihnamas.

**Šhangajā,** 8. febr. (27. janw.). Weihaiweja tagad pihnigi atrodas Japanu rokās, kurei eemehmušchi wjus juhžas apžetinajumus. Kineeschu šlote (lara lugi) pa dafai ismihžinata (nogrembeta) pa dafai šoghuhita.

**Madridē,** 10. (29. janw.). Wuitas paaugštinaschāna uš labibu isšludinata.

Špaphšneeks un ihdeweš: Ernšs Plateš. Atbidigeē rebastori: Dr. phil. K. r. Plateš, Dr. philos. P. Šatits. Доволено цонуром. — Паро, 31 января 1895 г.



